

Bản án số: 54/2020/HS-ST
Ngày 19-3-2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ NHA TRANG, TỈNH KHÁNH HÒA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà **Nguyễn Lê Viên**

Các Hội thẩm nhân dân: Bà **Nguyễn Thị Tĩnh**

Ông Lưu Văn Có

- *Thư ký phiên tòa:* Bà **Lê Thị Kiều Diễm** – Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa tham gia phiên tòa:* Bà **Nguyễn Thị Vân Anh** – Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 3 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 468/2019/TLST-HS ngày 26/12/2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 06/2020/QĐXXST-HS ngày 03/01/2020, Quyết định hoãn phiên tòa số 05/2020/HSST-QĐ ngày 15/01/2020, Thông báo dời thời gian xét xử số 35/TB-TA ngày 25/02/2020 đối với bị cáo:

Nguyễn Minh Th (Cu C) sinh năm 1992 tại Khánh Hòa; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn Phước Th, xã Phước Đ, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa 6/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Minh T sinh năm 1969 và bà Nguyễn Thị H sinh năm 1974; 01 con sinh năm 2017; tiền án, tiền sự: Không;

Nhân thân:

- Bản án số 01/2010/HSST ngày 11/3/2010 của Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 15 tháng tù về tội “Gây rối trật tự công cộng”.

- Bản án số 207/2010/HSST ngày 30/8/2010 của Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 30 tháng tù tội “Cố ý gây thương tích”. Tổng hợp hình phạt với bản án số 01/2010/HSST ngày 11/3/2010 là 03 năm 09 tháng tù. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 30/8/2012.

- Ngày 15/01/2020, Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang khởi tố vụ án, khởi tố bị can về hành vi “Trộm cắp tài sản” xảy ra tại lô 63, CL3, Hòn Rớ, Phước Đồng, Nha Trang vào ngày 06/11/2019.

- Ngày 25/02/2020, Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang khởi tố vụ án, khởi tố bị can về hành vi “Trộm cắp tài sản” xảy ra tại lô Phước Hạ, Phước Đồng, Nha Trang vào ngày 13/11/2019.

Bị cáo bị giam trong vụ án khác, có mặt tại phiên tòa.

Bị hại:

Bà **Nguyễn Thị C**, sinh năm 1989

Địa chỉ: Thôn Phước L, xã Phước Đ, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa. Bà C vắng mặt tại phiên tòa.

2. Ông **Nguyễn Thanh H**, sinh năm 1970

Địa chỉ: 05 Tân H, phường Vĩnh Tr, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa. Ông H vắng mặt tại phiên tòa.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

1. Bà **Nguyễn Thị Thanh G**, sinh năm 1996

Địa chỉ: Tổ X, Vĩnh H, phường Ngọc H, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa. Bà G vắng mặt tại phiên tòa.

2. Bà **Đỗ Thị Hồng Nh**, sinh năm 1999

Địa chỉ: 50/16 V, phường Phước L, thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa. Bà Nh vắng mặt tại phiên tòa.

3. Ông **Nhữ Đăng Th**, sinh năm 1965

Địa chỉ: 99/6A N, phường 11, quận Bình Thạnh, thành phố Hồ Chí Minh. Ông Th vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 16 giờ 00 phút ngày 01/5/2019, Mai Ngọc T (tên thường gọi là Tr) đến nhà Nguyễn Minh Th rủ Th cùng đi trộm cắp tài sản, Th đồng ý và mang theo 01 kèm công lực. Tán điều khiển xe máy hiệu Honda Air Blade gắn biển kiểm soát 59S2-033.08 của Th chở Th đi đến khu vực thuộc thôn Phước L, xã Phước Đồng, phát hiện nhà chị Nguyễn Thị C không có người ở nhà, Th đứng ngoài cảnh giới, T dùng kèm công lực cắt ổ khóa cổng và ổ khóa cửa chính để vào trong nhà trộm cắp 01 máy tính xách tay hiệu Dell và 01 ví da bên trong có 1.500.000đ cùng một số giấy tờ của chị C. Sau khi trộm cắp tài sản, T và Th cùng đi về nhà của Th. Th giữ lại máy tính xách tay hiệu Dell để sử dụng còn T cầm chiếc ví da có 1.500.000đ và một số giấy tờ mang đi.

Ngoài ra, quá trình điều tra, Th còn khai nhận vào khoảng 12 giờ 00 phút ngày 20/5/2019, Th điều khiển xe máy hiệu Honda Air Blade gắn biển kiểm soát 59S2-033.08, mang theo bộ dụng cụ phá khóa xe máy đến nhà Bùi Ngọc Th (tên thường gọi là Q), rủ Th cùng đi tìm tài sản để trộm cắp, Th đồng ý. Khi đi đến trước nhà số 05 đường Tân Hải, phường Vĩnh Trường, Thân phát hiện xe máy hiệu Honda Air Blade biển kiểm soát 79N1-838.49 của anh Nguyễn Thanh H đang dựng trước cửa nhà và không người trông coi, Th nảy sinh ý định trộm cắp chiếc xe máy này. Ngay lúc đó, Th sợ người dân phát

hiện nên điều khiển xe máy của Th bỏ đi, còn Th dùng dụng cụ phá khóa xe và lái xe về nhà cất giấu. Khoảng 20 giờ cùng ngày, một người bạn của Th tên là V (chưa xác định được lai lịch) gọi điện cho Th nói về việc trộm cắp xe máy 79N1-838.49 đã bị phát hiện và chủ sở hữu xin chuộc lại xe, Th đồng ý. Sau đó, V hướng dẫn Th đến gặp Q (chưa xác định được nhân thân, lai lịch) trên đường Phước Long để giao xe máy Air Blade biển kiểm soát 79N1-838.49 cho Q và nhận số tiền 3.000.000đ. Th chia cho Th 1.500.000đ, số tiền còn lại Th sử dụng hết.

Đến ngày 23/5/2019, Công an xã Phước Đồng kiểm tra hành chính, phát hiện trong nhà Nguyễn Minh Th có 01 chiếc máy tính xách tay hiệu Dell, nghi là tài sản trộm cắp nên đưa Th về trụ sở Công an làm việc. Tại Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang, Nguyễn Minh Th khai nhận, chiếc máy tính xách tay hiệu Dell là do Thân trộm cắp tại nhà chị Nguyễn Thị C vào ngày 01/5/2019 và hành vi trộm cắp tài sản ngày 20/5/2019.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 309/HĐĐG và 314/HĐĐG ngày 28/5/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự kết luận: Máy tính xách tay hiệu Dell Inspiron 15 Core I7-5343 có giá trị 3.897.000đ; xe máy hiệu Honda Air Blade có số khung RLHJF4616EZ107986, số máy JF46E-6033285 gắn biển kiểm soát 79N1-838.49 có giá trị 22.040.000đ. Tổng giá trị tài sản trộm cắp là 25.937.000đ.

- Vật chứng của vụ án: 01 balo màu đen, 01 máy tính xách tay hiệu Dell, 01 kèm cộng lực dài 60cm, 01 bộ dụng cụ phá khóa xe máy; 01 xe máy hiệu Honda Air Blade có số khung RLHJF4616EZ107986, số máy JF46E-6033285 gắn biển kiểm soát 59S2-033.08.

Tại bản cáo trạng số 315/CT-VKSNT ngày 18/10/2019, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa để xét xử đối với bị cáo Nguyễn Minh Th về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Nha Trang giữ nguyên quyết định truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự năm 2015, xử phạt bị cáo Nguyễn Minh Th từ 01 năm 3 tháng đến 01 năm 06 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”; Vật chứng: 01 xe máy hiệu Honda Air Blade có số khung RLHJF4616EZ107986, số máy JF46E-6033285, 01 ba lô màu đen, 01 máy tính xách tay hiệu Dell Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu nên không xem xét, giải quyết; tịch thu tiêu hủy 01 kèm cộng lực dài 60cm, 01 bộ dụng cụ phá khóa xe máy; giao lại cho Cơ quan điều tra – Công an thành phố Nha Trang 01 biển kiểm soát 59S2-033.08 để tiếp tục điều tra làm rõ. Bị cáo đồng ý bồi thường cho chị Nguyễn Thị C 2.000.000đ nên ghi nhận.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về thủ tục tố tụng: Tại phiên tòa, bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án mặc dù đã được Tòa án triệu tập hợp lệ nhưng vắng mặt không có lý do, xét thấy việc vắng mặt của các đương sự không ảnh hưởng đến việc xét xử vụ án nên Hội đồng xét xử quyết định xét xử vắng mặt họ theo quy định tại Điều 292, 293 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

[2]. Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Minh Th đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án; các chứng cứ, tài liệu đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án và được thẩm tra công khai tại phiên tòa. Do đó, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Cáo trạng số 315/CT-VKSNT ngày 18/10/2019 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Nha Trang truy tố bị cáo Nguyễn Minh Th về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015 là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

Hành vi của bị cáo Nguyễn Minh Th là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu của công dân, làm ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự, trị an tại địa phương. Bị cáo nhiều lần thực hiện hành vi phạm tội nên áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự. Bản thân bị cáo có nhân thân xấu; quá trình điều tra, truy tố và chuẩn bị đưa vụ án ra xét xử, bị cáo lại tiếp tục thực hiện hành vi trộm cắp nên phải xử lý bị cáo thật nghiêm khắc, cách ly khỏi xã hội một thời gian mới đủ tác dụng răn đe, giáo dục bị cáo và phát huy hiệu quả phòng ngừa chung trong xã hội.

Tuy nhiên, tại cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, tài sản đã được thu hồi và trả lại cho người bị hại nên áp dụng quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự, giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo, để bị cáo thấy được sự khoan hồng của pháp luật, an tâm cải tạo, tu dưỡng trở thành công dân có ích cho xã hội.

[3]. Về trách nhiệm dân sự:

Bị hại ông Nguyễn Thanh H; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án bà Nguyễn Thị Hồng Nh, Nguyễn Thị Thanh G vắng mặt tại phiên tòa nên tách ra để giải quyết thành vụ án dân sự khác khi có yêu cầu.

Quá trình điều tra, bị cáo khai nhận ngoài 01 máy tính xách tay hiệu Dell, bị cáo có lấy 01 ví da bên trong có 1.500.000đ cùng một số giấy tờ của chị C. Trong khi đó, bị hại bà Nguyễn Thị C cho rằng số tiền bà bị mất là 2.000.000đ nên yêu cầu bị cáo bồi thường cho bà 2.000.000đ, ngoài ra không yêu cầu bồi thường khoản nào khác. Tại phiên tòa, bị cáo đồng ý bồi thường số tiền 2.000.000đ cho bị hại bà Nguyễn Thị C nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[4]. Về vật chứng của vụ án:

- Cơ quan điều tra đã trả lại 01 xe máy hiệu Honda Air Blade có số khung RLHJF4616EZ107986, số máy JF46E-6033285 cho bà Đỗ Thị Hồng Nh; 01 máy tính

xách tay hiệu Dell và 01 balo màu đen cho bà Nguyễn Thị C nên Hội đồng xét xử không xem xét, giải quyết;

- Tịch thu tiêu hủy 01 kèm cồng lực dài 60cm, 01 bộ dụng cụ phá khóa xe máy;
- Đối với biển kiểm soát 59S2-033.08 là của xe máy hiệu Yamaha loại Sirius có số máy 1FC4-007671, số khung 1FC40EY-007659 của ông Nhữ Đăng Thuận, địa chỉ 99/6A Nguyễn Hồng, phường 11, quận Bình Thạnh, TP. Hồ Chí Minh. Tuy nhiên qua xác minh, ông Thuận đã bán nhà tại địa chỉ trên đi khỏi địa phương từ năm 2016 đến nay không rõ. Do đó, cần giao lại cho Cơ quan điều tra – Công an thành phố Nha Trang 01 biển kiểm soát 59S2-033.08 để tiếp tục điều tra làm rõ.

[5]. Về án phí: Bị cáo Nguyễn Minh Th phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[6]. Đối với Mai Ngọc T (Tr) và Bùi Ngọc Th (Q) hiện nay không có mặt tại địa phương, Cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang đang tiếp tục xác minh làm rõ, khi nào có đủ căn cứ sẽ xử lý theo quy định của pháp luật.

Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang cũng đã trả hồ sơ để điều tra bổ sung, đề nghị làm rõ hành vi “Tiêu thụ tài sản do người khác phạm tội mà có” đối với Nguyễn Minh Th nhưng không đủ cơ sở để xử lý và làm rõ vai trò của V, Q trong vụ án nhưng không xác định được nhân thân, lai lịch của họ nên Hội đồng xét xử không xem xét, giải quyết.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, tuyên bố bị cáo Nguyễn Minh Th phạm tội “Trộm cắp tài sản”; Xử phạt bị cáo Nguyễn Minh Th **01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù**; Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày đi thi hành án (Trừ đi thời gian bị tạm giữ từ ngày 23/5/2019 đến ngày 01/6/2019).

- Về trách nhiệm dân sự: Bị hại ông Nguyễn Thanh H; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án bà Nguyễn Thị Hồng Nh, Nguyễn Thị Thanh G vắng mặt tại phiên tòa nên tách ra để giải quyết thành vụ án dân sự khác khi các đương sự có yêu cầu.

Áp dụng Điều 584, 589 Bộ luật dân sự năm 2015; Điều 246 Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015, ghi nhận sự tự nguyện của bị cáo Nguyễn Minh Th bồi thường 2.000.000đ (Hai triệu đồng) cho bà Nguyễn Thị C.

Quy định: Kể từ khi người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án về số tiền bồi thường, nếu người phải thi hành án không thi hành khoản tiền trên thì hàng tháng còn phải chịu thêm một khoản tiền lãi theo lãi suất quy định tại Điều 468 Bộ luật dân sự năm 2015 tương ứng với thời gian và số tiền chậm thi hành án tại thời điểm thanh toán.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự

- Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 106 Bộ Luật Tố tụng hình sự năm 2015:

+ Cơ quan điều tra đã trả lại 01 xe máy hiệu Honda Air Blade có số khung RLHJF4616EZ107986, số máy JF46E-6033285; 01 máy tính xách tay hiệu Dell và 01 balo màu đen cho chủ sở hữu nên không xem xét, giải quyết;

+ Tịch thu tiêu hủy 01 kèm còng lực dài 60cm, 01 bộ dụng cụ phá khóa xe máy (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 31/10/2019 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Nha Trang);

+ Giao lại cho Cơ quan điều tra – Công an thành phố Nha Trang 01 biên kiểm soát 59S2-033.08 để tiếp tục điều tra làm rõ. (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 31/10/2019 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an thành phố Nha Trang với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Nha Trang);

- Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ Luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án; Bị cáo Nguyễn Minh Th phải nộp 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm và 300.000đ án phí dân sự sơ thẩm.

- Về quyền kháng cáo: Bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày bản án được tổng đạt hợp lệ.

Nơi nhận:

- VKSND TP. Nha Trang;
- VKSND tỉnh Khánh Hòa;
- Bị cáo;
- Các đương sự;
- Cơ quan điều tra Công an TP. Nha Trang;
- TAND tỉnh Khánh Hòa;
- Sở Tư pháp tỉnh Khánh Hòa;
- Chi cục THADS TP. Nha Trang;
- Lưu án văn, hồ sơ;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán-Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Lê Viên